

Brev til hjemmet

Comunicación a la casa

Skolen har vært nødt til å sende hjem fordi
La escuela tuvo la necesidad de enviar a casa porque

- det er lus på skolen - hay piojos en la escuela
- har hodepine - tiene dolor de cabeza
- har kastet opp - ha vomitado
- har falt og slått seg - se ha caído y golpeado
- er blitt dårlig - se ha sentido mal

Vår skolelege/helsesøster har behandlet

El médico/la enfermera de la escuela, lo ha tratado

og De bes kontakte Deres egen lege om saken

y se pide que ud, tome contacto con su médico privado

Vi ønsker at først kommer tilbake til skolen
Nosotros deseamos que vuelva a la escuela

når årsaken til hjemsendelsen er borte.

cuando la razón por la que fué enviado a casa haya desaparecido

Med vennlig hilsen klasselærer/rector
Saluda atte a ud el profesor/el rector